31999R2605

REGULAMENTUL (CE) NR. 2605/1999 AL COMISIEI
din 9 decembrie 1999
de modificare a Regulamentului (CEE) nr. 3846/87 de stabilire a unui nomenclator al produselor agricole pentru restituiri la export

COMISIA COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene,

având în vedere Regulamentul (CEE) nr. 1766/92 al Consiliului din 30 iunie 1992 privind organizarea comună a pieței în sectorul cerealelor ([1]), modificat ultima dată de Regulamentul (CE) nr. 1253/1999 ([2]), în special articolul 13 și dispozițiile corespunzătoare ale altor regulamente privind organizarea comună a pieței produselor agricole,

întrucât:

(1) Regulamentul (CEE) nr. 3846/87 al Comisiei ([3]), modificat ultima dată de Regulamentul (CE) nr. 1230/1999 ([4]), stabilește, pe baza Nomenclaturii Combinate, un nomenclator al produselor agricole pentru restituiri la export.

(2) Pentru a facilita transmiterea electronică a datelor și pentru a reduce astfel costurile, regulamentele ce stabilesc restituirile la export pentru fiecare sector trebuie prezentate într-o manieră mai uniformă. În acest scop, destinațiile sau grupările stabile de țări comune mai multor organizații de piață trebuie codificate, iar respectiva codificare trebuie inserată în Regulamentul (CEE) nr. 3846/87.

(3) În plus față de codurile pentru destinațiile sau grupările stabile de țări, codurile pentru țările terțe sunt prezentate în nomenclatorul țărilor și teritoriilor pentru statisticile de comerț exterior ale Comunității și statisticile pentru comerțul între statele membre. Regulamentele sectoriale pot, de asemenea, să conțină anumite coduri pentru grupări de țări.

(4) Măsurile prevăzute în prezentul regulament sunt conforme cu avizul tuturor comitetelor de gestionare vizate,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Regulamentul (CEE) nr. 3846/87 se modifică după cum urmează:

1. în cea de-a doua teză din articolul 1, cuvântul „anexa” se înlocuiește cu „anexa I”;

2. se adaugă următorul articol 3a:

„*Articolul 3a*

Destinațiile sau grupările stabile de țări comune mai multor organizații de piață sunt codificate și prezentate în anexa II.”;

3. anexa existentă, „Nomenclator al produselor agricole pentru restituiri la export”, devine anexa I;

4. anexa la prezentul regulament se inserează ca anexa II.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare la data de 1 septembrie 2000.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 9 decembrie 1999.

Pentru Comisie

Franz FISCHLER

Membru al Comisiei

([1]) JO L 181, 1.7.1992, p. 21.
([2]) JO L 160, 26.6.1999, p. 18.
([3]) JO L 366, 24.12.1987, p. 1.
([4]) JO L 149, 16.6.1999, p. 3.

ANEXĂ

„ANEXA II

Coduri de destinații pentru restituiri la exporturi

A00 Toate destinațiile (țări terțe, alte teritorii, aprovizionare și destinații tratate ca exporturi din Comunitate).

A01 Alte destinații.

A02 Toate destinațiile cu excepția Statelor Unite ale Americii.

A03 Toate destinațiile cu excepția Elveției.

A04 Toate țările terțe.

A05 Alte țări terțe.

A10 **Țări AELS (Asociația Europeană a Liberului Schimb)**

Islanda, Norvegia, Liechtenstein, Elveția.

A11 **Țări ACP (țările din Africa, zona Caraibelor și Pacific asociate la Comunitatea Europeană prin Convenția de la Lomé)**

Angola, Antigua și Barbuda, Bahamas, Barbados, Belize, Benin, Botswana, Burkina Faso, Burundi, Camerun, Capul Verde, Republica Africa Centrală, Comore (cu excepția Mayotte), Congo, Republica Democrată Congo, Coasta de Fildeș, Djibouti, Dominica, Etiopia, Insulele Fiji, Gabon, Gambia, Ghana, Grenada, Guineea, Guineea-Bissau, Guineea Ecuatorială, Guyana, Haiti, Jamaica, Kenia, Kiribati, Lesotho, Liberia, Madagascar, Malawi, Mali, Mauritius, Mauritania, Mozambic, Namibia, Niger, Nigeria, Uganda, Papua Noua Guinee, Republica Dominicană, Rwanda, St. Kitts și Nevis, St. Vincent și Grenadinele, St. Lucia, Insulele Solomon, Samoa, Sao Tome și Principe, Senegal, Seychelles, Sierra Leone, Somalia, Sudan, Surinam, Swaziland, Tanzania, Ciad, Togo, Tonga, Trinidad-Tobago, Tuvalu, Vanuatu, Zambia, Zimbabwe.

A12 **Țări sau teritorii din bazinul mediteranean**

Ceuta și Melilla, Gibraltar, Malta, Turcia, Albania, Slovenia, Croația, Bosnia și Herțegovina, Republica Federală Iugoslavia, Fosta Republică Iugoslavă a Macedoniei, Maroc, Algeria, Tunisia, Libia, Egipt, Cipru, Liban, Siria, Israel, Cisiordania și Fâșia Gaza, Iordania.

A13 **Țări OPEC (Organizația Țărilor Exportatoare de Petrol)**

Algeria, Libia, Nigeria, Gabon, Venezuela, Irak, Iran, Arabia Saudită, Kuweit, Qatar, Emiratele Arabe Unite, Indonezia.

A14 **Țările ASEAN (Asociația Națiunilor din Asia de Sud-Est)**

Myanmar, Thailanda, Laos, Vietnam, Indonezia, Malaiezia, Brunei, Singapore, Filipine.

A15 **Țările din America Latină**

Mexic, Guatemala, Honduras, Salvador, Nicaragua, Costa Rica, Haiti, Republica Dominicană, Columbia, Venezuela, Ecuador, Peru, Brazilia, Chile, Bolivia, Paraguay, Uruguay, Argentina.

A16 **Țările SAARC (Asociația Asiei de Sud pentru Cooperare Regională)**

Pakistan, India, Bangladesh, Maldive, Sri Lanka, Nepal, Bhutan.

A17 **Țările SEE (Spațiul Economic European), altele decât Uniunea Europeană**

Islanda, Norvegia, Liechtenstein.

A18 **Țările CEEC (Țările din Europa Centrală și de Est)**

Estonia, Letonia, Lituania, Polonia, Republica Cehă, Slovacia, Ungaria, România, Bulgaria, Albania, Slovenia, Croația, Bosnia și Herțegovina, Republica Federală Iugoslavia, Fosta Republică Iugoslavă a Macedoniei.

A19 **Țările NAFTA (Acordul Nord-American de Liber Schimb)**

Statele Unite ale Americii, Canada, Mexic.

A20 **Țările Mercosur (Piața Comuna a Sudului)**

Brazilia, Paraguay, Uruguay, Argentina.

A21 **Țările nou industrializate ale Asiei**

Singapore, Coreea de Sud, Taiwan, Hong Kong.

A22 **Economii dinamice asiatice**

Thailanda, Malaiezia, Singapore, Coreea de Sud, Taiwan, Hong Kong.

A23 **Țările APEC (Cooperația Economică Asia-Pacific)**

Statele Unite ale Americii, Canada, Mexic, Chile, Thailanda, Indonezia, Malaiezia, Brunei, Singapore, Filipine, China, Coreea de Sud, Japonia, Taiwan, Hong Kong, Australia, Papua Noua Guinee, Noua Zeelandă.

A24 **Comunitatea Statelor Independente**

Ucraina, Belarus, Moldova, Rusia, Georgia, Armenia, Azerbaidjan, Kazahstan, Turkmenistan, Uzbekistan, Tadjikistan, Kirghistan.

A25 **Țările OCDE non-UE (Organizația pentru Cooperare și Dezvoltare Economică)**

Islanda, Norvegia, Elveția, Turcia, Republica Cehă, Polonia, Ungaria, Statele Unite ale Americii, Canada, Mexic, Coreea de Sud, Japonia, Australia, Teritoriile australiene din Pacific, Noua Zeelandă, Teritoriile Noii Zeelande din Pacific.

A26 **Țările sau teritoriile europene în afara Uniunii Europene**

Islanda, Norvegia, Liechtenstein, Elveția, Insulele Feroe, Andora, Gibraltar, Vatican, Malta, Turcia, Estonia, Letonia, Lituania, Polonia, Republica Cehă, Slovacia, Ungaria, România, Bulgaria, Albania, Ucraina, Belarus, Moldova, Rusia, Slovenia, Croația, Bosnia și Herțegovina, Republica Federală Iugoslavia, Fosta Republică Iugoslavă a Macedoniei, Cipru.

A27 **Africa (A28) (A29)**

Țări sau teritorii din Africa de Nord, alte țări din Africa.

A28 **Țări sau teritorii din Africa de Nord**

Ceuta și Melilla, Maroc, Algeria, Tunisia, Libia, Egipt.

A29 **Alte țări din Africa**

Sudan, Mauritania, Mali, Burkina Faso, Niger, Ciad, Capul Verde, Senegal, Gambia, Guineea Bissau, Guineea, Sierra Leone, Liberia, Coasta de Fildeș, Ghana, Togo, Benin, Nigeria, Camerun, Republica Africa Centrală, Guineea Ecuatorială, Sao Tome și Principe, Gabon, Congo, Republica Democrată Congo, Rwanda, Burundi, St. Elena și Coloniile, Angola, Etiopia, Eritreea, Djibouti, Somalia, Kenia, Uganda, Tanzania, Seychelles și Coloniile, Teritoriul britanic din Oceanul Indian, Mozambic, Madagascar, Mauritius, Comore, Mayotte, Zambia, Zimbabwe, Malawi, Africa de Sud, Namibia, Botswana, Swaziland, Lesotho.

A30 **America (A31) (A32) (A33)**

America de Nord, America Centrală și Antilele, America de Sud.

A31 **America de Nord**

Statele Unite ale Americii, Canada, Groenlanda, St. Pierre și Miquelon.

A32 **America Centrală și Antilele**

Mexic, Bermude, Guatemala, Belize, Honduras, El Salvador, Nicaragua, Costa Rica, Panama, Anguilla, Cuba, St. Kitts și Nevis, Haiti, Bahamas, Insulele Turk și Caicos, Republica Dominicană, Insulele Virgine aparținând SUA, Antigua și Barbuda, Dominica, Insulele Caiman, Jamaica, St. Lucia, St. Vincent, Insulele Virgine aparținând Marii Britanii, Barbados, Montserrat, Trinidad-Tobago, Grenada, Aruba, Antilele Olandeze.

A 33 **America de Sud**

Columbia, Venezuela, Guyana, Surinam, Ecuador, Peru, Brazilia, Chile, Bolivia, Paraguay, Uruguay, Argentina, Insulele Falkland.

A34 **Asia (A35) (A36)**

Orientul Apropiat și Mijlociu, alte țări din Asia.

A35 **Orientul Apropiat şi Mijlociu**

Georgia, Armenia, Azerbaidjan, Liban, Siria, Irak, Iran, Israel, Cisiordania și Fâșia Gaza, Iordania, Arabia Saudită, Kuweit, Bahrain, Qatar, Emiratele Arabe Unite, Oman, Yemen.

A36 **Alte țări din Asia**

Kazahstan, Turkmenistan, Uzbekistan, Tadjikistan, Kirghistan, Afghanistan, Pakistan, India, Bangladesh, Maldive, Sri Lanka, Nepal, Bhutan, Myanmar, Thailanda, Laos, Vietnam, Cambodgia, Indonezia, Malaiezia, Brunei, Singapore, Filipine, Mongolia, China, Coreea de Nord, Coreea de Sud, Japonia, Taiwan, Hong Kong, Macao.

A37 **Oceania şi regiunile polare (A38) (A39)**

Australia și Noua Zeelandă, alte țări din Oceania și regiunile polare.

A38 **Australia şi Noua Zeelandă**

Australia, Teritoriile australiene din Pacific, Noua Zeelandă, Teritoriile Noii Zeelande din Pacific.

A39 **Alte țări din Oceania și regiunile polare**

Papua Noua Guinee, Nauru, Insulele Solomon, Tuvalu, Noua Caledonie și Coloniile, Teritoriile americane din Pacific, Wallis și Futuna, Kiribati, Pitcairn, Fiji, Vanuatu, Tonga, Samoa, Marianele de Nord, Polinezia Franceză, Statele Federale ale Microneziei (Yap, Kosrae, Chuuk, Pohnpei), Insulele Marshall, Palau, Regiunile polare.

A40 **Colonii îndepărtate (OCT-uri)**

Polinezia Franceză, Noua Caledonie și Coloniile, Wallis și Futuna, Teritoriile Franceze Antarctice și de Sud, St. Pierre și Miquelon, Mayotte, Antilele Olandeze, Aruba, Groenlanda, Anguilla, Insulele Cayman, Insulele Falkland, Insulele Sandwich de Sud și Coloniile, Insulele Turk și Caicos, Insulele Virgine aparținând Marii Britanii, Montserrat, Pitcairn, St. Elena și Coloniile, Teritoriile Antarctice Britanice, Teritoriile britanice din Oceanul Indian.

A96 Comunele Livigno și Campione d'Italia, Heligoland.

A97 **Aprovizionări și destinații tratate ca exporturi din Comunitate**

Destinațiile la care se face trimitere în articolele 36, 44 și 45 din Regulamentul (CE) nr. 800/1999."